

Poštovani Klijenti!

Ovaj kratki vodič je isporučen sa detaljnim uputstvima za upotrebu mašine za sudove. Pre upotrebe proizvoda pažljivo pročitajte uputstva, posebno napomene i savete koji se tiču bezbednog korišćenja mašine.

Pre priključivanja mašine za

sudove u električnu utičnicu ukloniti transportnu zaštitu. Mašinu za sudove pokrenuti tek posle pravilne instalacije.

1 Uključivanje aparata

→ Otvoriti vrata, dodirnuti dugme za napajanje.

2 Doziranje deterdženata.

→ Pritisnuti kvačicu za otvaranje dozatora deterdženta.

→ Napuniti spremnike deterdženata.

3 Proveriti nivo soli

→ Napuniti spremnik za so, ako se zapali odgovarajući simbol na komandnoj ploči.

4 Napuniti mašinu sudovima

→ Ukloniti veće komade nečistoće.

→ Staviti sudove u odgovarajuće korpe prema instrukcijama za punjenje mašine za sudove.

→ Preporučujemo da prvo napunite donju, kasnije gornju korpu.

5 Izabrati program pranja

→ Izabrati program; na displeju se pali lampica programa.

6 Početak rada mašine za pranje sudova

→ Zatvoriti vrata mašine za sudove.

→ Mašina za sudove počinje svoj ciklus.

7 Isključivanje aparata.

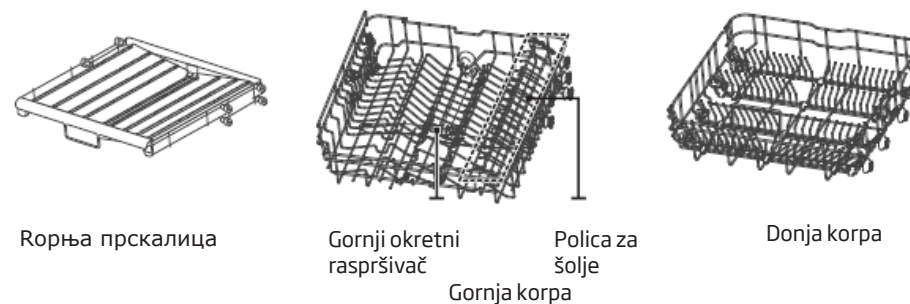
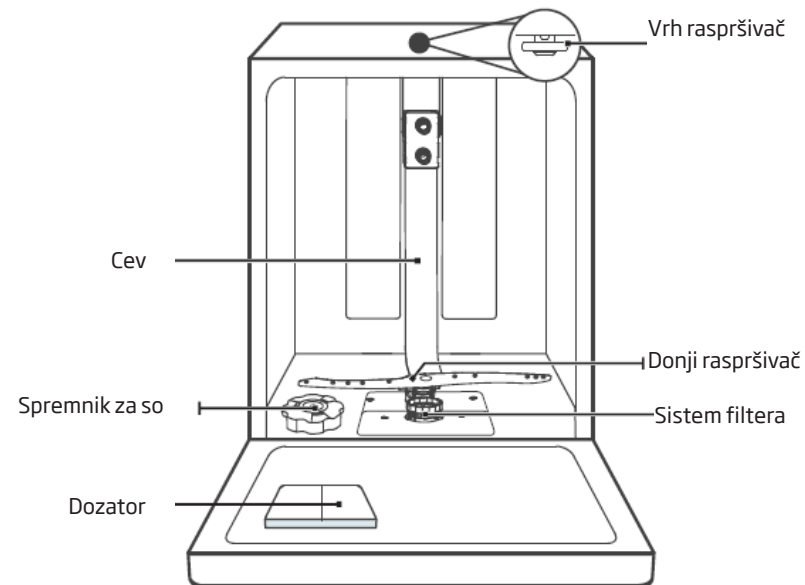
→ Isključiti aparat dugmetom Ukj./Isklj.

8 Pražnjenje sudova iz aparata

→ Posle isključivanja aparata otvoriti vrata i pričekati oko 15 minuta pre pražnjenja, to dodatno ubrzava postupak sušenja sudova. Zagrejani sudovi brže pucaju.

9 Elementi aparata

- Prskalice
- Korpica pribora za jelo
- Gornja korpa
- Unutrašnje crevo
- Donja korpa
- Spremnik za so
- Doziranje deterdženta
- Stalci za šolje i šalice
- Glavni filter
- Priključak odvodnog creva
- Odvodno crevo
- Regulator



PAŽNJA: Ilustracije služe isključivo za pojašnjenje. Pojedini modeli mogu da se od sebe razlikuju.

TABELA PROGRAMA MAŠINE ZA SUDOVE: ZWM 627 WEB.1 / ZWM627IEB.1

Red. br.	Naziv programa	Temp. fabrička [°C]	Vrsta nečistoće	Nivo nečistoće	Količina deterdženta	Opis ciklusa						Vreme trajanja programa (min.)*	Potrošnja električne energije	Potrošnja vode (l)*
						(kWh)*								
1	Auto	55-65°	Automatski izbor programa za svaku vrstu nečistoće sa ili bez isušenih ostataka jela	Razni nivo	5g/30g (1 ili 2 komada)	Pretpranje na 45 °C	Automatsko pranje 55-65 °C	Ispiranje	Ispiranje na 60-65 °C	Sušenje		90-180	0.913-1.304	11.0-15.0
2	Intenzivni	65°	Jako prljavi sudovi sa ostacima jela koji su se osušili	Jako zaprljani	5g/30g (1 ili 2 komada)	Pretpranje na 50 °C	Pranje na 65 °C	Ispiranje	Ispiranje	Ispiranje na 65 °C	Sušenje	205	1.608	18.4
3	Универзалан	55°	Služi za pranje srednje prljavih sudova, kao šerpe, tanjiri, čaše i lako prljavih tiganja.	Normalno zaprljani	5g/30g (1 ili 2 komada)	Pretpranje na 45 °C	Pranje na 55 °C	Ispiranje	Ispiranje na 65 °C	Sušenje		175	1.313	14.7
4	**ECO	45°	Stakleni, porculanski sudovi – lako zaprljani	Lako zaprljani	5g/30g (1 ili 2 komada)	Pranje na 45 °C	Ispiranje	Ispiranje na 60 °C	Sušenje			230	0.937	10.0
5	Staklo	50°	Služi za pranje lako prljavih sudova i stakla.	Lako zaprljani	5g/30g (1 komad)	Pretpranje	Pranje na 50 °C	Ispiranje	Ispiranje na 65 °C	Sušenje		120	1.124	14.6
6	90 min	60°	Služi za pranje srednje prljavih posuda koje zahtevaju brzo pranje.	Lako zaprljani	35g (1 komad)	Pranje na 60 °C	Ispiranje	Ispiranje na 65 °C	Sušenje			90	1.359	11.7
7	Брзо	45°	Краће прање за благо запрљане терете којима није потребно сушење.	Lako zaprljani	25g	Pranje na 45 °C	Ispiranje	Ispiranje na 45 °C				30	0.753	11.2

** Standardni program. To je istovremeno referentni program za istraživačke institute. Istraživanja su u skladu sa normom EN 50242. To je program koji je odgovarajući za pranje normalno zaprljanih stolnih kompleta. To je istovremeno najefikasniji program sa tačke gledišta ukupne potrošnje energije i vode za tu vrstu stolnog kompleta.

* Vrednosti vremena trajanja programa, potrošnje energije i vode iz table određene su u laboratorijskim uslovima. Stvarne vrednosti mogu da imaju određena odstupanja.

Poštovani Klijenti!

Ovaj kratki vodič je isporučen sa detaljnim uputstvima za upotrebu mašine za sudove. Pre upotrebe proizvoda pažljivo pročitajte uputstva, posebno napomene i savete koji se tiču bezbednog korišćenja mašine.

Pre priključivanja mašine za

sudove u električnu utičnicu ukloniti transportnu zaštitu. Mašinu za sudove pokrenuti tek posle pravilne instalacije.

1 Uključivanje aparata

→ Otvoriti vrata, dodirnuti dugme za napajanje.

2 Doziranje deterdženata.

→ Pritisnuti kvačicu za otvaranje dozatora deterdženta.

→ Napuniti spremnike deterdženata.

3 Proveriti nivo soli

→ Napuniti spremnik za so, ako se zapali odgovarajući simbol na komandnoj ploči.

4 Napuniti mašinu sudovima

→ Ukloniti veće komade nečistoće.

→ Staviti sudove u odgovarajuće korpe prema instrukcijama za punjenje mašine za sudove.

→ Preporučujemo da prvo napunite donju, kasnije gornju korpu.

5 Izabrati program pranja

→ Izabrati program; na displeju se pali lampica programa.

6 Početak rada mašine za pranje sudova

→ Zatvoriti vrata mašine za sudove.

→ Mašina za sudove počinje svoj ciklus.

7 Isključivanje aparata.

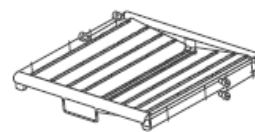
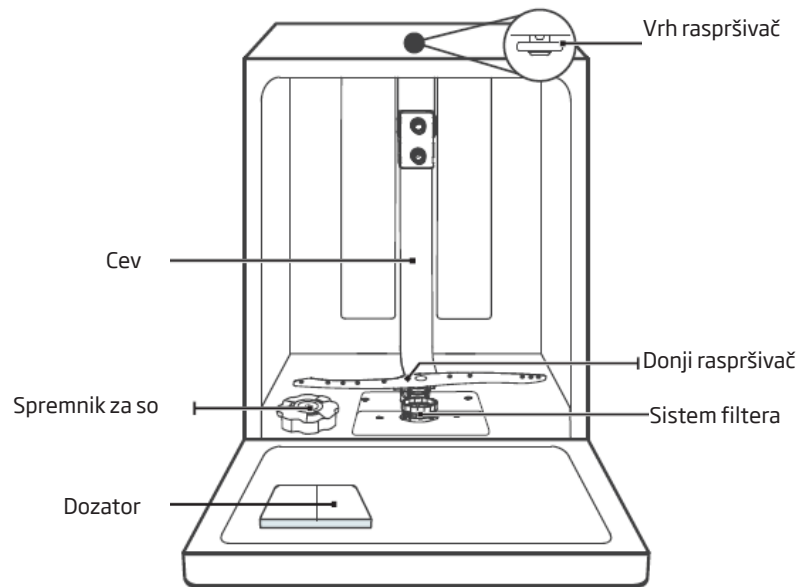
→ Isključiti aparat dugmetom Ukj./Isklj.

8 Pražnjenje sudova iz aparata

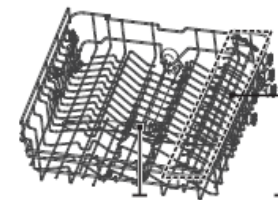
→ Posle isključivanja aparata otvoriti vrata i pričekati oko 15 minuta pre pražnjenja, to dodatno ubrzava postupak sušenja sudova. Zagrejani sudovi brže pucaju.

9 Elementi aparata

- Prskalice
- Korpica pribora za jelo
- Gornja korpa
- Unutrašnje crevo
- Donja korpa
- Spremnik za so
- Doziranje deterdženta
- Stalci za šolje i šalice
- Glavni filter
- Priključak odvodnog creva
- Odvodno crevo
- Regulator



Rorња прскалица



Gornji okretni raspršivač

Polica za šolje

Gornja korpa



Donja korpa



PAŽNJA: Ilustracije služe isključivo za pojašnjenje. Pojedini modeli mogu da se od sebe razlikuju.

TABELA PROGRAMA MAŠINE ZA SUDOVE: ZWM 627 WEB.1 / ZWM627IEB.1

Red. br.	Naziv programa	Temp. fabrička [°C]	Vrsta nečistoće	Nivo nečistoće	Količina deterdženta	Opis ciklusa						Vreme trajanja programa (min.)*	Potrošnja električne energije	Potrošnja vode (l)*
						(kWh)*								
1	Auto	55-65°	Automatski izbor programa za svaku vrstu nečistoće sa ili bez isušenih ostataka jela	Razni nivo	4g/18g (1 ili 2 komada)	Pretpranje na 45 °C	Automatsko pranje 55-65 °C	Ispiranje	Ispiranje na 60-65 °C	Sušenje		90-180	0.911-1.302	11.0-15.0
2	Intenzivni	65°	Jako prljavi sudovi sa ostacima jela koji su se osušili	Jako zaprljani	4g/18g (1 ili 2 komada)	Pretpranje na 50 °C	Pranje na 65 °C	Ispiranje	Ispiranje	Ispiranje na 65 °C	Sušenje	205	1.608	18.4
3	Универзалан	55°	Služi za pranje srednje prljavih sudova, kao šerpe, tanjiri, čaše i lako prljavih tiganja.	Normalno zaprljani	4g/18g (1 ili 2 komada)	Pretpranje na 45 °C	Pranje na 55 °C	Ispiranje	Ispiranje na 65 °C	Sušenje		175	1.313	14.7
4	**ECO	45°	Stakleni, porculanski sudovi – lako zaprljani	Lako zaprljani	4g/18g (1 ili 2 komada)	Pranje na 45 °C	Ispiranje	Ispiranje na 60 °C	Sušenje			230	0.951	10.0
5	Staklo	50°	Služi za pranje lako prljavih sudova i stakla.	Lako zaprljani	4g/18g (1 komad)	Pretpranje	Pranje na 50 °C	Ispiranje	Ispiranje na 65 °C	Sušenje		120	1.124	14.6
6	90 min	60°	Služi za pranje srednje prljavih posuda koje zahtevaju brzo pranje.	Lako zaprljani	22g (1 komad)	Pranje na 60 °C	Ispiranje	Ispiranje na 65 °C	Sušenje			90	1.359	11.7
7	Брзо	45°	Краће прање за благо запрљане терете којима није потребно сушење.	Lako zaprljani	20g	Pranje na 45 °C	Ispiranje	Ispiranje na 45 °C				30	0.753	11.2

** Standardni program. To je istovremeno referentni program za istraživačke institute. Istraživanja su u skladu sa normom EN 60436. To je program koji je odgovarajući za pranje normalno zaprljanih stolnih kompleta. To je istovremeno najefikasniji program sa tačke gledišta ukupne potrošnje energije i vode za tu vrstu stolnog kompleta.

* Vrednosti vremena trajanja programa, potrošnje energije i vode iz tabele određene su u laboratorijskim uslovima. Stvarne vrednosti mogu da imaju određena odstupanja.